17 July 2013
Arabic

المجلس الاقتصادي والاجتماعي

الدورة الموضوعية لعام ٢٠١٣

جنيف، ١-٢٦ تموز/يوليه ٢٠١٣

البند ٧ (د) من جدول الأعمال

مسائل التنسيق والبرامج ومسائل أخرى:

البرنامج الطويل الأجل لتقديم الدعم إلى هايتي

إسبانيا، وأستراليا*، وإسرائيل*، وألمانيا*، وإيطاليا*، والبرازيل، وبلجيكا*، وبنن،
وبيرو*، وترينيداد وتوباغو*، وجزر البهاما*، وسلوفينيا*، وشيلي*، وغواتيمالا*،
وفرنسا، وفنلندا*، وكرواتيا، وكندا، وكولومبيا، ولكسمبرغ*، وليتوانيا*، والمكسيك،
والنمسا، ونيوزيلندا، وهايتي، والولايات المتحدة الأمريكية، واليابان: مشروع قرار

الفريق الاستشاري المخصص لهايتي

إن المجلس الاقتصادي والاجتماعي،

إذ يشير إلى قراراته ٥٢/٢٠٠٤ المؤرخ ٢٣ تموز/يوليه ٢٠٠٤ و ٤٦/٢٠٠٥
المؤرخ ٢٧ تموز/يوليه ٢٠٠٥ و ١٠/٢٠٠٦ المؤرخ ٢٦ تموز/يوليه ٢٠٠٦ و ١٣/٢٠٠٧
المؤرخ ٢٥ تموز/يوليه ٢٠٠٧ و ١٠/٢٠٠٨ المؤرخ ٢٣ تموز/يوليه ٢٠٠٨ و ٤/٢٠٠٩
المؤرخ ٢٣ تموز/يوليه ٢٠٠٩ و ٢٨/٢٠١٠ المؤرخ ٢٣ تموز/يوليه ٢٠١٠ و ٢١/٢٠١٢
المؤرخ ٢٦ تموز/يوليه ٢٠١٢ وإلى مقرراته ٣٢٢/٢٠٠٤ المؤرخ ١١ تشرين الثاني/نوفمبر
٢٠٠٤ و ٢١١/٢٠٠٩ المؤرخ ٢٠ نيسان/أبريل ٢٠٠٩ و ٢٦٧/٢٠٠٩ المؤرخ
١٥ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٩ و ٢٠٧/٢٠١١ المؤرخ ١٧ شباط/فبراير ٢٠١١
و ٢١١/٢٠١١ المؤرخ ٢٦ نيسان/أبريل ٢٠١١ و ٢٦٨/٢٠١١ المؤرخ ٢٨ تموز/يوليه
٢٠١١ و ٢٠٩/٢٠١٣ المؤرخ ١٥ شباط/فبراير ٢٠١٣،

* وفقا للمادة ٧٢ من النظام الداخلي للمجلس الاقتصادي والاجتماعي.

- ١ - يرحب بتقرير الفريق الاستشاري المخصص لهايتي^(١) وبالتوصيات الواردة فيه؛
- ٢ - يلاحظ التقدم المحرز في المجالين السياسي والاقتصادي وفي مجال سيادة القانون منذ الزلزال المدمر الذي وقع في ١٢ كانون الثاني/يناير ٢٠١٠، ويرحب بالدعم المقدم من المجتمع الدولي لهذه العملية؛
- ٣ - يثني على السلطات الهايتية لاستمرارها في تنفيذ خطة التنمية الاستراتيجية لهايتي، ويتطلع إلى مواصلة الجهات المانحة والشركاء الآخرين، بما يشمل منظومة الأمم المتحدة والمؤسسات المالية الدولية، تقديم الدعم فيما يتصل بتنفيذ هذه الخطة؛
- ٤ - يرحب بإطار تنسيق المساعدات الخارجية لهايتي، الذي أنشئ بوصفه منصة لتعزيز المساءلة المتبادلة بين السلطات الهايتية والجهات المانحة، ويدعو جميع الجهات الفاعلة ذات الصلة إلى تفعيله واستخدامه بشكل كامل؛
- ٥ - يدعو الجهات المانحة إلى الوفاء بتعهداتها بدعم تعمير وتنمية هايتي، تمشيا مع الأولويات التي حددتها الحكومة، والاستجابة إلى النداء الموجه لتمويل خطة العمل الإنسانية لهايتي لعام ٢٠١٣، ويعرب عن تأييده لمواصلة الحكومة الهايتية مشاركتها الفعالة في منع تأخير تنفيذ المشاريع التي تم إقرارها بالفعل؛
- ٦ - يدعو الجهات المانحة إلى بذل الجهود على نحو يتسق مع الخطة الوطنية للقضاء على عدوى الكوليرا وتوفير الموارد المالية الضرورية لتنفيذها؛
- ٧ - يقرر تمديد ولاية الفريق الاستشاري المخصص لهايتي إلى حين انعقاد الدورة الموضوعية للمجلس الاقتصادي والاجتماعي في تموز/يوليه ٢٠١٤ لكي يتابع عن كثب تنفيذ استراتيجية التنمية الطويلة الأجل لهايتي من أجل تعزيز الانتعاش والتعمير والاستقرار على الصعيدين الاجتماعي والاقتصادي وأن يقدم المشورة بشأنها، مع إيلاء اهتمام خاص لضرورة كفاءة تقديم دعم دولي متسق ومستدام إلى هايتي وفقا لأولويات التنمية الوطنية في الأجل الطويل، بالاستناد إلى خطة التنمية الاستراتيجية لهايتي، وتأكيد ضرورة تفادي التداخل والازدواجية مع الآليات القائمة؛
- ٨ - يعرب عن ارتياحه للدعم الذي يقدمه الأمين العام إلى الفريق الاستشاري المخصص لهايتي، ويطلب إليه أن يواصل تقديم الدعم لأنشطة الفريق في حدود الموارد المتاحة؛

(١) E/2013/90.

٩ - **يطلب** إلى الفريق الاستشاري المخصص لهايتي أن يواصل، في سياق إنحاز ولايته، التعاون مع الأمين العام ومثله الخاص لهايتي ورئيس بعثة الأمم المتحدة لتحقيق الاستقرار في هايتي ومجموعة الأمم المتحدة الإنمائية وصناديق الأمم المتحدة وبرامجها ووكالاتها المتخصصة المعنية والمؤسسات المالية الدولية والمنظمات والمؤسسات الإقليمية، بما فيها اللجنة الاقتصادية لأمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي ومنظمة الدول الأمريكية والجماعة الكاريبية ومصرف التنمية للبلدان الأمريكية والجهات المعنية الرئيسية الأخرى؛ ويرحب في هذا الصدد بمواصلة الحوار بين أعضاء الفريق الاستشاري المخصص ومنظمة الدول الأمريكية؛

١٠ - **يطلب أيضا** إلى الفريق الاستشاري المخصص لهايتي أن يقدم تقريرا عن أعماله، مشفوعا بتوصيات، حسب الاقتضاء، إلى المجلس الاقتصادي والاجتماعي لينظر فيه في دورته الموضوعية لعام ٢٠١٤.